



شهادة العمل والأجر ATTESTATION DE TRAVAIL ET DE SALAIRE

ختم الهيئة
Cachet de la Structure

هوية رب العمل IDENTIFICATION DE L'EMPLOYEUR

اللقب والإسم :
Nom et Prénom :
أو
رقم المتخبط :
N° Adhérent :
الطبيعة الاجتماعية :
Raison sociale :
العنوان :
Adresse :

هوية الأجير IDENTIFICATION DU SALARIE

اللقب والإسم :
Nom et Prénom(s) :
رقم التسجيل :
N° Immatriculation :
تاريخ الإزدياد :
Né(e) le : à
العنوان :
Adresse :
المهنة :
Profession :

المعلومات الضرورية لدراسة تخويل الحقوق RENSEIGNEMENTS NÉCESSAIRES POUR L'ETUDE DES DROITS

تاريخ التوظيف :
Date de recrutement :
تاريخ آخر يوم عمل :
Date du dernier jour de travail :
تاريخ إستئناف العمل :
Date de reprise de travail :
المعني(ة) بالأمر لم يستأنف العمل إلى يومنا هذا :
L'intéressé(e) n'a pas repris son travail à ce jour ... :

في حالة التوقف عن العمل لمدة تقل عن 06 أشهر أو في حالة الأمومة EN CAS D'ARRET DE TRAVAIL D'UNE DURÉE INFÉRIEURE A 06 MOIS OU EN CAS DE MATERNITÉ

المؤمن له إشتغل لمدة يوم ساعة
L'assuré(e) social(e) a travaillé pendant : jours heures
من : إلى :
du : à :

حسب الحالة :
Au cours du trimestre civil qui précède la date de la première constatation de la maladie ou les trois (03) mois qui précèdent la date de la constatation de la grossesse.
Au cours des douze (12) mois (de date à date) précédant la date de la première constatation de la maladie ou de la date de constatation de la grossesse.

خلال الثلاثي المدني الأخير الذي يسبق تاريخ أول معاناة للمرض أو خلال الثلاثة (03) أشهر التي تسبق تاريخ معاناة الحمل.
خلال الإثني عشرة (12) شهرا (من تاريخ إلى تاريخ) التي تسبق تاريخ أول معاناة للمرض أو الحمل.

في حالة التوقف عن العمل لأكثر من 06 أشهر أو في حالة العجز EN CAS D'ARRET DE TRAVAIL DÉPASSANT 06 MOIS OU EN CAS D'INVALIDITÉ

المؤمن له إشتغل لمدة يوم ساعة
L'assuré(e) social(e) a travaillé pendant : jours heures
من : إلى :
du : à :

au cours des douze (12) mois ou des trois (03) années (de date à date) précédant la date de la première constatation de la maladie..

خلال الإثني عشرة (12) شهرا (من تاريخ إلى تاريخ) أو الثلاث (03) سنوات التي تسبق تاريخ أول معاناة للمرض.

